

United States™ Census 2010

Перепись населения США

Бюро переписи населения
США призывает каждого
жителя страны:
“Примите участие
в переписи 2010 г.”

Перепись населения: краткий обзор

- ▲ **Что:** перепись населения - это подсчет численности людей, проживающих в Соединенных Штатах.
- ▲ **Кто:** в переписи учитываются все лица, проживающие в Соединенных Штатах, — независимо от расы и этнической группы, как граждане, так и неграждане.
- ▲ **Когда:** дата переписи населения - 1 апреля 2010 г. Ответы, указанные в анкете, должны представлять собой информацию о семье на момент переписи. Более подробная социально-экономическая информация будет собираться ежегодно у небольшой доли населения при помощи опроса American Community (Американское сообщество).
- ▲ **Зачем:** в соответствии с требованием конституции США государственная перепись населения должна проводиться каждые 10 лет. При помощи переписи будет осуществлен подсчет численности населения в каждом штате, а также будет определено количество для представительства в Палате представителей США.
- ▲ **Как:** Семьи получают анкеты переписи лично в руки либо по почте посредством почтовой службы США в марте 2010 года. Многие семьи получают повторные анкеты в начале апреля. Сотрудники программы переписи населения также посетят семьи, которые не отправят анкеты обратно.

Полный подсчет: важность данных переписи населения

- ▲ Каждый год федеральное правительство может выделять более 400 миллиардов долларов штатам и районам на основании, в некоторой степени, данных переписи.
- ▲ Данные переписи помогают ответственным лицам на местах определить, где строить новые дороги, больницы, центры ухода за детьми и пожилыми людьми, школы и многое другое.
- ▲ Предприятия руководствуются данными переписи для расположения супермаркетов, нового жилья и других сооружений.
- ▲ Данные переписи населения определяют число мест, которые каждый штат будет иметь в Палате представителей США.

Анкета переписи населения 2010 г.: быстро, легко и конфиденциально

- ▲ Анкета переписи населения 2010 г. является одной из самых коротких в истории, поскольку в ней всего 10 вопросов; чтобы ответить на них, вам потребуется всего лишь 10 минут.
- ▲ Согласно законодательству, Бюро переписи населения не имеет права раскрывать ответы, предоставленные любым человеком в анкете переписи, какому-либо другому лицу или организации, включая другие федеральные ведомства и правоохранительные органы.

ПЕРЕПИСЬ НАСЕЛЕНИЯ 2010 г. ОЧЕНЬ ВАЖНА.

От нее зависит распределение более 400 миллиардов долларов, которые ежегодно выделяются правительством на особенно важные социальные услуги. Для проведения переписи создаются тысячи рабочих мест по всей стране. И она влияет на ваш голос в Конгрессе.

ВЫ МОЖЕТЕ ВНЕСТИ СВОЙ ВКЛАД.

Будучи влиятельным лидером районной службы, предприятия или организации, вы можете повысить осведомленность о данном историческом событии и способствовать участию в нем. С вашей помощью Бюро Переписи населения может собрать точные данные, которые непосредственно повлияют на качество жизни в вашем районе.



Перепись населения
2010 г.
ЭТО В НАШИХ РУКАХ

Станьте помощником в программе переписи населения 2010 г.

Ваше содействие станет примером для жителей вашего района и подтверждением важности переписи и преимуществ участия в ней. Сотрудничая с Бюро переписи населения, вы сможете:

- ▲ Обеспечить точность данных переписи, которые влияют на решения о финансировании вашего района и на представительство в Конгрессе.
- ▲ Уведомить жителей своего района о временных вакансиях, связанных с проведением переписи.
- ▲ Убедить людей, что участие в переписи населения важно и безопасно.

Действуйте на благо жителей своего района и всей страны

Став помощником программы, вы сможете способствовать успешному проведению переписи населения 2010 г., поощряя людей в своем районе принять участие в подсчете. Вы сможете:

- ▲ Поощрить своих коллег внести свой вклад в данное мероприятие, присоединившись к Комиссии полного подсчета (Complete Count Committee - CCC), организованной группой влиятельных лидеров в вашем районе, которые стремятся повысить уровень участия в переписи.
- ▲ Издать официальное объявление или другой общественный документ подтверждения Переписи населения 2010 г.
- ▲ Включить информацию о переписи в информационные бюллетени, почтовую рассылку и сеть Интернет.
- ▲ Провести собрания или другие мероприятия, направленные на повышение уровня участия в переписи.
- ▲ Помочь с наймом работников для проведения переписи.
- ▲ Предоставить помещения для участков «Примите участие в переписи» и Центров оказания помощи при заполнении анкет, либо для тестирования и обучения сотрудников переписи.

График переписи населения 2010 г.: ключевые даты

Осень 2008 г.	Начинается набор работников для проведения на местах предварительных мероприятий, связанных с переписью населения.
Весна 2009 г.	Сотрудники Бюро переписи населения осуществляют обход квартир и домов по всей стране с целью обновления списка адресов.
Осень 2009 г.	Начинается дополнительный набор подписчиков на период максимальной нагрузки при проведении переписи в 2010 г.
Февраль - март 2010 г.	Анкеты переписи отправляются по почте или лично доставляются семьям.
1 апреля 2010 г.	День переписи населения
Май - июль 2010 г.	Переписчики посещают семьи, которые не отправили анкету обратно по почте.
Декабрь 2010 г.	Согласно законодательству, Бюро переписи населения передает результаты подсчета численности населения президенту для пропорционального распределения.
Март 2011 г.	Согласно законодательству, Бюро переписи населения завершает предоставление данных штатам о перераспределении избирательных округов.



ПОЛНЫЙ И ТОЧНЫЙ ПОДСЧЕТ ЧИСЛЕННОСТИ НАСЕЛЕНИЯ - В НАШИХ РУКАХ.

Дополнительная информация о переписи населения 2010 г. представлена на сайте 2010census.gov